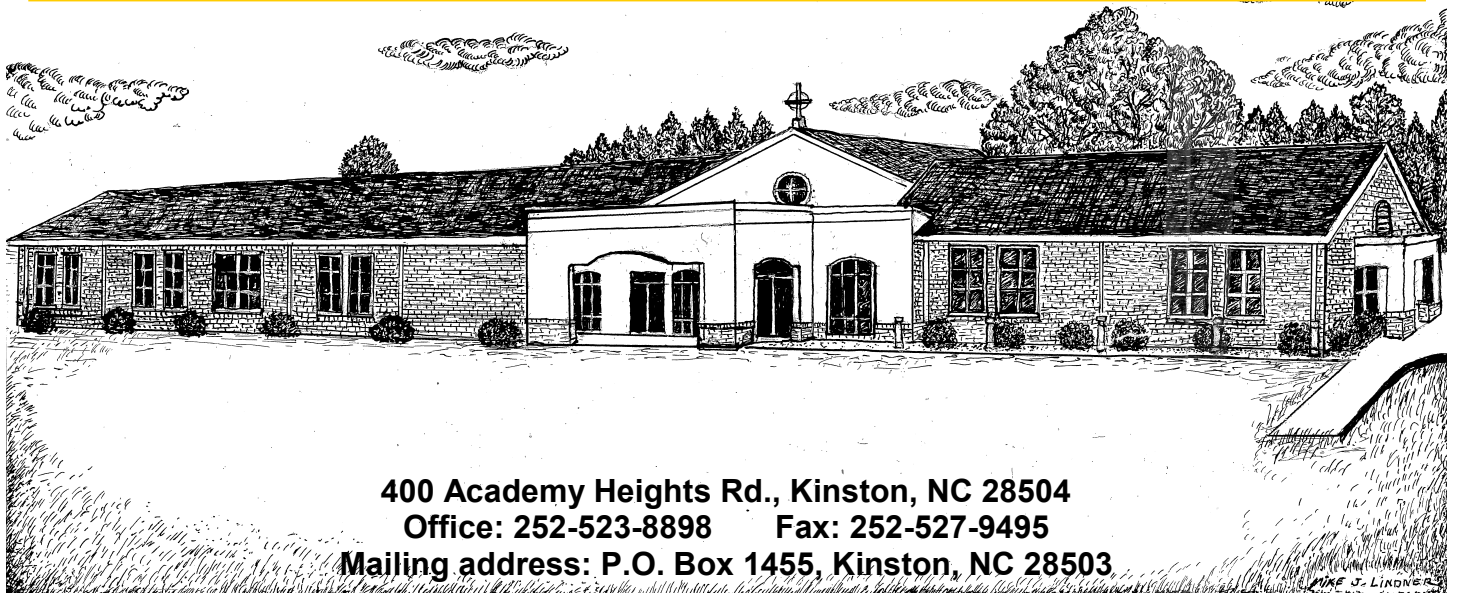


Holy Spirit Catholic Church



400 Academy Heights Rd., Kinston, NC 28504
Office: 252-523-8898 Fax: 252-527-9495
Mailing address: P.O. Box 1455, Kinston, NC 28503

Pastor: Father Miguel Arturo Cabra

email: holyspiritkinston@gmail.com

Rectory (Casa Cural): 252-643-0730

Visit our [website](http://www.hscatholicchurchkinston.com) for more information:

hscatholicchurchkinston.com

Mass Schedule (During Pandemic Times)

Weekdays: Mass times announced via text alert system

Weekend:

Saturday	4:00 PM	English
Sunday	9:00 AM	English
Sunday	10:15 AM	Spanish
Sunday	11:30 AM	Spanish

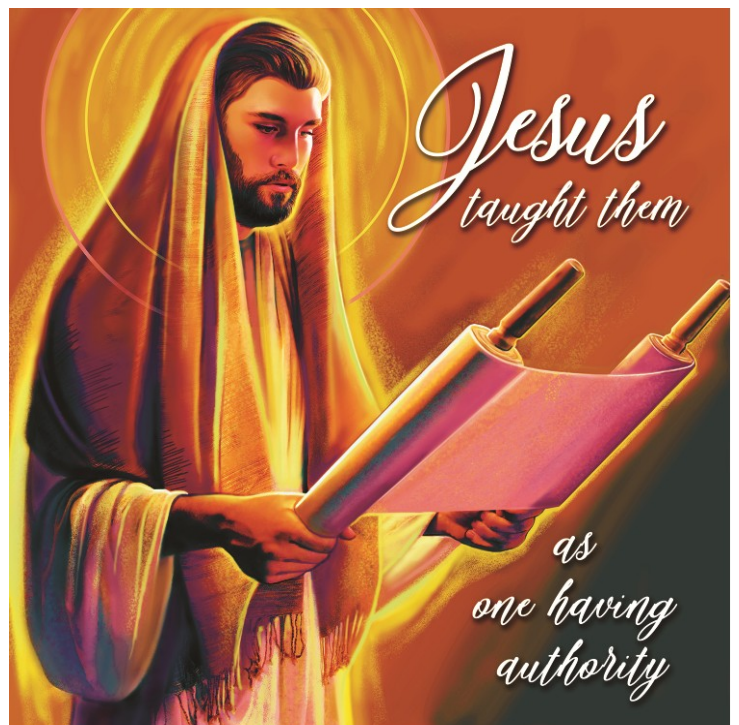
Sacrament of Reconciliation

Saturday from 3:00 pm - 3:45 pm

Or any time by appointment with Fr. Arturo

FOURTH SUNDAY
IN ORDINARY TIME
JANUARY 31ST 2021

CUARTO DOMINGO
DEL TIEMPO ORDINARIO
31 DE ENERO DE 2021



JESÚS LES ENSEÑABA COMO
QUIEN TIENE AUTORIDAD

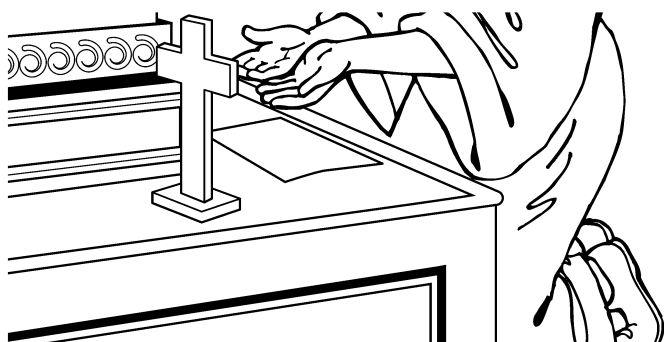
January 31, 2021 The Fourth Sunday in Ordinary Time

FALSE PROPHETS, TRUE PROPHETS

In Deuteronomy today we hear that God's very words will fill the mouth of a true prophet, but a false prophet will, in a manner of speaking, put mere mortal words into God's mouth. In Mark's Gospel, we see Jesus teaching and healing as a true prophet, one filled with the authority of God's own voice, the Holy One of God.

The whole history of our church is filled with both true and false prophets. But in today's Gospel we learn that Jesus' fame spread because he taught with authority; he wasn't an authority because he was popular or famous. We also learn from him, in his desert temptation confrontations with Satan, that anyone can quote scripture, even against God's purposes. And today we hear that his authority was not like that of the scribes, who held the official positions of religious authority in his day. Our work is to do our best to discern the true prophets in our midst, and to be true prophets as well. The psalmist tells us how to do this: by not hardening our hearts when God speaks. If we truly listen to God, it will be God's very words filling our mouths.

Copyright © J. S. Paluch Co.



© J. S. Paluch Co., Inc.

TODAY'S READINGS

First Reading — Moses spoke to all the people, saying: "A prophet like me will the LORD, your God, raise up for you" (Deuteronomy 18:15-20).

Psalm — If today you hear his voice, harden not your hearts (Psalm 95).

Second Reading — Brothers and sisters: I should like you to be free of anxieties (1 Corinthians 7:32-35).

Gospel — The people were astonished at Jesus' teaching; he taught them as one having authority (Mark 1:21-28).

Pope's Monthly Intention

February 2021: Violence Against Women

We pray for women who are victims of violence, that they may be protected by society and have their sufferings considered and heeded.

From the Pastor

© J. S. Paluch Co., Inc.

Dear Parishioners,

The feast of Our Lady of Lourdes is approaching (February 11). Due to the many miracles performed on the sick in Lourdes, Pope Saint John Paul II instituted the date of February 11 as World Day of the Sick.

We transcribe below some sections of the message that Pope Francis has written for this World Day of the Sick in this year 2021.

People interested in knowing the history of the apparitions of the Blessed Virgin Mary in Lourdes, can find material on many websites, such as the Eternal Word Television Network page. Right there you can also find the story of Saint Bernadette, the seer of Lourdes.

Those interested in making the novena to Our Lady of Lourdes can find one on EWTN: <https://www.ewtn.com/catholicism/devotions/novena-to-our-lady-of-lourdes-297>

Yours Sincerely, Fr. Arturo

MORE

Care more than others think necessary.

Trust more than others think wise.

Serve more than others think practical.

—Anonymous

Message of his Holiness Pope Francis for the XXIX World Day of the Sick 2021 [excerpts]

The celebration of the XXIX World Day of the Sick on 11 February 2021, the liturgical memorial of the Blessed Virgin Mary of Lourdes, is an opportunity to devote special attention to the sick and to those who provide them with assistance and care both in healthcare institutions and within families and communities.

The theme of this Day is drawn from the Gospel passage in which Jesus criticizes the hypocrisy of those who fail to practice what they preach (cf. *Mt 23:1-12*): "*You have but one teacher and you are all brothers*".

The commandment of love that Jesus left to his disciples is also kept in our relationship with the sick. A society is all the more human to the degree that it cares effectively for its most frail and suffering members, in a spirit of fraternal love. Let us strive to achieve this goal, so that no one will feel alone, excluded or abandoned.

To Mary, Mother of Mercy and Health of the Infirm, I entrust the sick, healthcare workers and all those who generously assist our suffering brothers and sisters. From the Grotto of Lourdes and her many other shrines throughout the world, may she sustain our faith and hope, and help us care for one another with fraternal love.

Parish Sacrificial Giving Summary

**For the Weekend of January 17th, 2021
(Fiscal Year starts July 1st)**

1st collection January 19th, 2020:.....	\$1,498.00
1st collection January 17th, 2021:.....	\$850.00
Accum. 1st collection previous year.....	\$50,229.00
Accum. 1st collection current year.....	\$43,636.00
Accum. Operation income* previous year.....	\$100,880.00
Accum. Operation income* current year.....	\$91,160.00
Faith Formation Support January 2020.....	\$685.00
Faith Formation Support January 2021.....	\$314.00

*Moneys non-restricted for regular parish functioning

Next Weekend Second Collection

Name: Building Maintenance

Purpose: Monthly effort to raise extra funds to cover the expenses of the parish buildings that the regular collection cannot cover.

Type: Parish level (all funds remain in the parish for parish use only).

Second collections are optional. Parishioners are given this choice at the moment of passing the baskets.

Segunda Colecta del Siguiete Domingo

Nombre: Mantenimiento de los Edificios Parroquiales

Propósito: Campaña mensual que recoge fondos extras para pagar los gastos de los edificios parroquiales que la colecta regular no puede cubrir.

Clase: Nivel parroquial (todos los fondos se quedan en la parroquia para su uso exclusivo).

Las segundas colectas son opcionales. A los parroquianos se les da ésta opción a momento en que circula la canasta



**BLACK
HISTORY
MONTH**

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

African American History & Heritage

Feb. 2nd: The District of Columbia abolishes slavery - 1862

Feb. 3rd: U.S. Congress ratifies the 15th Amendment, which bars race as a qualification for voting - 1870

Feb. 4th: Rosa Parks, civil rights activist, born 1913 Tuskegee, AL

Feb. 6th: The first organized emigration back to Africa brought 86 free African Americans to Sierra Leone aboard the Mayflower of Liberia. - 1820

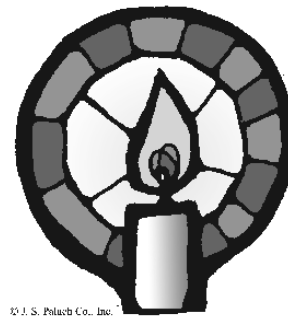
Saints of the Week

Wednesday, February 3rd: (1) Saint Blaise, Bishop, Martyr; believed martyred in the persecution of Licinius, early 4th century; bishop of Sebaste in Armenia; associated with the healing of throats; venerated as well by the Eastern Church.

(2) Saint Ansgar, Bishop; died 865 at Bremen; missionary to Denmark and Sweden; bishop of Hamburg; great preacher and administrator; known as the “Apostle of the North”; patron of Denmark, Germany, and Iceland.

Friday, Feb. 5th: Saint Agatha, Virgin, Martyr; died at age 20 probably under Decius (c. 251) in Sicily; patroness of Palermo and Catania; invoked for protection against volcanic eruptions and fires.

Saturday, Feb. 6th: Saint Paul Miki and Companions, Martyrs; Jesuit scholastic, and his twenty-five companions, including two other Jesuits, six Franciscans, fifteen tertiaries, and two laymen, were crucified by order of the ruler Hideyoshi 5 Feb. 1597 at Nagasaki, Japan; among them the Mexican, Felipe de Jesús, first martyr from the Americas to be beatified; protomartyrs of the Far East.



© J. S. Paluch Co., Inc.

Bishop Annual Appeal (BAA)

Our yearly diocesan collection to support many programs in the Diocese of Raleigh is back again. The entire Diocese dedicates these first two months of the year to collect the extraordinary funds for the new fiscal year. Communications from the Bishop’s office have been recently sent directly to parishioner’s mailing addresses. The BAA is not just a collection of financial resources; it is above all a spiritual endeavor, and prayers and sacrifices are also needed for the success of the Church work.

Campaña Anual del Obispo

Nuestra colecta diocesana anual para apoyar numerosos programas en la Diócesis de Raleigh está de regreso nuevamente. Toda la Diócesis dedica estos dos primeros meses del año a recaudar los fondos extraordinarios para el nuevo año fiscal. Las comunicaciones de la oficina del Obispo han sido enviadas directamente a sus direcciones postales recientemente.

La Campaña Anual del Obispo no es solo una colecta de recursos financieros; es sobre todo un esfuerzo espiritual y también se necesitan oraciones y sacrificios para el éxito de la obra de la Iglesia.

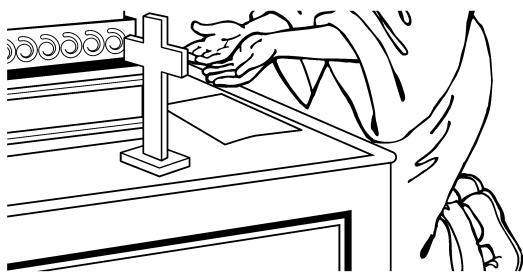
31 de enero de 2021 Cuarto Domingo del Tiempo Ordinario

FALSOS PROFETAS, VERDADEROS PROFETAS

Hoy nos enteramos en Deuteronomio de que las palabras de Dios llenarán la boca de un profeta verdadero, pero un profeta falso, en cierto modo, pone meras palabras mortales en boca de Dios. En el Evangelio según San Marcos, vemos las enseñanzas de Jesús y la curación como obra de un verdadero profeta, uno lleno de la autoridad de la propia voz de Dios, el Santo de Dios.

La historia de nuestra Iglesia está llena de profetas, verdaderos y falsos. Pero en el Evangelio de hoy nos enteramos de que la fama de Jesús se extendió porque enseñaba con autoridad; su autoridad no procedía de que Él fuera popular o famoso. También aprendemos de Él, en sus enfrentamientos en el desierto cuando fue tentado por Satanás, que cualquiera puede citar la Sagrada Escritura, incluso en contra de los propósitos de Dios. Y hoy nos enteramos de que su autoridad no era como la de los escribas, que ocupaban los cargos oficiales de autoridad religiosa en aquella época. Nuestro trabajo consiste en hacer nuestro mejor esfuerzo para discernir los verdaderos profetas que hay en medio de nosotros, y también nosotros mismos ser verdaderos profetas. El salmista nos dice cómo hacerlo: no endurecer nuestro corazón cuando Dios habla. Si de verdad escuchamos a Dios, serán las mismas palabras de Dios las que llenarán nuestra boca.

Copyright © J. S. Paluch Co.



© J. S. Paluch Co., Inc.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Moisés le habló a todo el pueblo diciendo: “El Señor Dios hará surgir en medio de ustedes un profeta como yo” (Deuteronomio 18:15-20).

Salmo — Ojalá escuchen hoy su voz; no endurezcan sus corazones (Salmo 95 [94]).

Segunda lectura — Hermanos y hermanas: Yo quisiera que ustedes vivieran sin preocupaciones (1 Corintios 7:32-35).

Evangelio — Los oyentes quedaron asombrados de sus palabras, pues enseñaba como quien tiene autoridad (Marcos 1:21-28).

Intención Mensual del Papa

Febrero de 2021: Violencia Contra las Mujeres

Oramos por las mujeres víctimas de violencia, para que sean protegidas por la sociedad y para que sus sufrimientos sean considerados y atendidos.

Notas del Párroco

© J. S. Paluch Co., Inc.

Estimados Feligreses,

La fiesta de Nuestra Señora de Lourdes se está acercando (Febrero 11). Debido a los muchos milagros hechos en los enfermos en Lourdes, el papa San Juan Pablo II instituyó la fecha del 11 de febrero como el Día Mundial de los Enfermos.

Transcribimos abajo unos apartes del mensaje que el Papa Francisco ha escrito para este Día Mundial de los Enfermos en este año 2021.

Las personas interesadas en conocer la historia de las apariciones de la Santísima Virgen María en Lourdes, pueden encontrar material en muchas página de internet, como por ejemplo la página de Eternal Word Television Network. Allí mismo puede encontrar también la historia de Santa Bernardita, la vidente de Lourdes.

Los interesados en hacer la novena a Nuestra Señora de Lourdes pueden encontrar una en EWTN: <https://www.ewtn.com/catholicism/devotions/novena-to-our-lady-of-lourdes-297>

Cordialmente, Padre Arturo

Mensaje del Santo Padre Francisco para la XXIX Jornada Mundial del Enfermo – 2021 [Apartes]

La celebración de la 29.^a Jornada Mundial del Enfermo, que tendrá lugar el 11 de febrero de 2021, memoria de la Bienaventurada Virgen María de Lourdes, es un momento propicio para brindar una atención especial a las personas enfermas y a quienes cuidan de ellas, tanto en los lugares destinados a su asistencia como en el seno de las familias y las comunidades.

El tema de esta Jornada se inspira en el pasaje evangélico en el que Jesús critica la hipocresía de quienes dicen, pero no hacen (cf. Mt 23,1-12): “*Uno solo es vuestro maestro y todos vosotros sois hermanos*”.

El mandamiento del amor, que Jesús dejó a sus discípulos, también encuentra una realización concreta en la relación con los enfermos. Una sociedad es tanto más humana cuanto más sabe cuidar a sus miembros frágiles y que más sufren, y sabe hacerlo con eficiencia animada por el amor fraterno. Caminemos hacia esta meta, procurando que nadie se quede solo, que nadie se sienta excluido ni abandonado.

Le encomiendo a María, Madre de misericordia y Salud de los enfermos, todas las personas enfermas, los agentes sanitarios y quienes se prodigan al lado de los que sufren. Que Ella, desde la Gruta de Lourdes y desde los innumerables santuarios que se le han dedicado en todo el mundo, sostenga nuestra fe y nuestra esperanza, y nos ayude a cuidarnos unos a otros con amor fraterno.

Mass Intentions for the week

© J. S. Paluch Co., Inc.

Tue. Feb. 2 Open Mass Intention
 Wed. Feb. 3 Open Mass Intention
 Thurs. Feb. 4 Open Mass Intention
 Fri. Feb. 5 Open Mass Intention
 Sat. Feb. 6 Open Mass Intention
 Sun. Feb. 7 Daniel Cale
 Req. by Laura Miller
 Holy Spirit Parishioners
 Open Mass Intention

✠ Denotes an intention for the deceased

2020 Individual Church Donations Reports

Parishioners who made donations to Holy Spirit and would like to have an statement from the parish for their 2020 taxes preparation, need to fill out a form in the atrium or call the office directly. Thank you.

Informes de Donaciones Individuales de la Iglesia 2020

Los feligreses que hicieron donaciones a la parroquia (en sobres y cheques) y quisieran recibir una declaración de la parroquia para su preparación de impuestos de 2020, deben completar un formulario en el atrio o llamar directamente a la oficina. Gracias.

Exposition of the Blessed Sacrament

Adoration of the Blessed Sacrament



Friday, February 5th, from 9:30 am to 1:00 pm. A sign-up sheet is located in the atrium for anyone who would like to volunteer to spend some time in adoration. Parishioners can sign up for one or more 30 minute segments. Someone must be present in front of the Blessed Sacrament while it is exposed.

Exposición del Santísimo Sacramento

Adoración del Santísimo Sacramento



El viernes 5 de febrero de las 9:30am a la 1:00pm. Una hoja para anotarse está localizada en el atrio para los que quieran pasar algún tiempo en adoración. Parroquianos pueden anotarse para uno o más segmentos de 30 minutos. Alguien tiene que estar presente mientras el Santísimo Sacramento está expuesto.

Condolencias

Expresamos nuestras condolencias a René García-Serna por el fallecimiento de su padre Roberto García-Gómez (72) en México (Guanajuato) el pasado 21 de enero. Su muerte no estuvo relacionada con la pandemia. Oramos por el eterno descanso del alma de Roberto y por el consuelo de su familia.

Condolences

We express our condolences to René García-Serna for the death of his father Roberto García-Gómez (72) in Mexico (Guanajuato) on January 21. His death was not related to the pandemic. We pray for the eternal rest of Roberto's soul and for the comfort of his family.

About Saint Bernadette and our Lady

Leaving my candle at the grotto, I went straight to Fr. Peyramale, saying the Lady's name to myself along the way. Father was waiting for me. I bowed and said, "I am the Immaculate Conception." Seeing his surprise, I explained, "Aquero said, 'I am the Immaculate Conception'." The good Priest stood there stunned. Suddenly he stammered, "Do you know what that means?" I shook my head, I said "no." "Then how can you say the words if you do not understand them?" "I repeated them all along the way."



Remember the Sick

We kindly ask that you pray for the following parishioners and loved ones: Lee Alphin, Mila Q. Arionday, Joseph Bennet, Betty Billings, Julie Blue, Judyth Boyette, Michael Cannon, Kathy and Monroe Clevenger, Brenda Edwards, Patrick Gallagher, Trey Hamlin, Fabian & Joyce Hayden, Beth Stalnaker Hill, Maria Hill, Johnny Hinson, Baylor Jackson, John Jones, Bonnie and Andrew Kasper, Beth Kirby, Sonia Koonce, Maria Linder, Charles Thomas McDonald, Caroline McMahon, Ivory Meadows, Robert Melton, Fredrick Miller, Basil Moots, Benita Parker, Ariana N. Parkman, Jackie Pitt, Genie Register, Herb Register, Gina Riggs, Anne & Anthony Ruggiero, Phil Ryals, Msgr. Jerry Sherba, Laydon Stanley, Lillian Stogner, John & Julie Stowawy, Karen Stubbs, Joy Taylor, Darlene Vaughn, Henry Ward, and Justin Wharton.